REGISTERED No. M. 4631.

KERALA GAZETTE

EXTRAORDINARY

PUBLISHED BY AUTHORITY

Vol. IV] Trivandrum, Wednesday, 23rd December 1959 / 2nd Pausa 1881 (Saka) [No. 70

ELECTION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

No. 4823/59/EL1. *Dated, Trivandrum, 23d December, 1959.*
Pausa 2, 1881 (Saka).

In pursuance of sub-section (2) of Section 15 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Governor of Kerala hereby calls upon all the Assembly constituencies in the State of Kerala to elect members in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder.

By order of the Governor,
N. E. S. RAGHAVACHARI,
Chief Secretary.

ELECTION COMMISSION, INDIA.

NOTIFICATION.

New Delhi, December 23, 1959.
Pausa 2, 1881 (Saka).

No. 464/59(1).—In pursuance of section 30 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission hereby appoints with respect to each of the elections to be held to the Legislative Assembly of the State of Kerala in pursuance of Notification No. 4823/59/EL1 dated the 23rd December, 1959 issued by the Governor of Kerala:—

(a) the 2nd January, 1960, as the last date for making nominations;

(b) the 5th January, 1960, as the date for the scrutiny of nominations;
(c) the 8th January, 1960, as the last date for the withdrawal of candidatures;
(d) the 1st February, 1960, as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
(e) the 12th February, 1960, as the date before which the elections shall be completed.

By order,

S. C. Roy,
Secretary to the Election Commission.

ELECTION COMMISSION, INDIA

NOTIFICATION.

New Delhi, December 23, 1959
Pausa 2, 1881 (Saka).

No. 464/59 (2).—In exercise of the powers conferred by section 56 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission hereby fixes the hours from 7 a. m. to 5 p. m. as the hours during which the poll will be taken at each of the elections to the Legislative Assembly of Kerala to be held in pursuance of Notification No. 4823/59/EL1 dated the 23rd December, 1959, issued by the Governor of Kerala.

By order,

S. C. Roy,
Secretary to the Election Commission.

ELECTION COMMISSION, INDIA

NOTIFICATION.

New Delhi, December 23, 1959,
Pausa 2, 1881 (Saka).

No. 464/59 (3).—In exercise of the powers conferred by sub-rule (1) of rule 41A of the Representation of the People (Conduct of Elections and Election Petitions) Rules, 1956, the Election Commission hereby directs that the method of voting by marking the ballot paper shall be followed at all the polling stations in the elections to the Legislative Assembly of Kerala to be held in pursuance of Notification No. 4823/59/EL1 dated the 23rd December, 1959 issued by the Governor of Kerala.

By order,

S. C. Roy,
Secretary to the Election Commission.

ഇലക്ഷൻ ഡിപ്പാർട്ടുമെന്റ്.

പരസ്യം.

നമ്പർ 4823/59/ഇ എൽ 1.

തിരുവനന്തപുരം,
1959 ഡിസംബർ 23.
1881 പൗഷം 2. (ശാക)

1951-ലെ ജനപ്രാതിനിധ്യ ആക്റ്റ് (1951-ലെ 43-ാം ആക്റ്റ്), 15-ാം വകുപ്പ് (2)-ാം ഉപവകുപ്പനുസരിച്ച്, കേരള ഗവർണ്ണർ, പ്രസ്തുത ആക്റ്റിലെയും, അതുപ്രകാരം ഉണ്ടാക്കിയിട്ടുള്ള ചട്ടങ്ങളിലെയും ഉത്തരവുകളിലെയും വ്യവസ്ഥകൾക്കനുസരണമായി അംഗങ്ങളെ തിരഞ്ഞെടുക്കാൻ, കേരള സംസ്ഥാനത്തെ എല്ലാ അസംബ്ലി നിയോജകമണ്ഡലങ്ങളോടും ഇതിനാൽ ആവശ്യപ്പെടുന്നു.

ഗവർണ്ണറുടെ ഉത്തരവിൻപ്രകാരം,
എൻ. ഇ. എസ്സ്. രാഘവാചാരി,
ചീഫ് സെക്രട്ടറി.

ഇന്ത്യാ
തിരഞ്ഞെടുപ്പു കമ്മീഷൻ.

പരസ്യം.

ന്യൂഡൽഹി,
1959 ഡിസംബർ 23.
1881 പൗഷം 2. (ശാക)

നമ്പർ 464/59 (1)—1951-ലെ ജനപ്രാതിനിധ്യ ആക്റ്റ് (1951-ലെ 43-ാം ആക്റ്റ്), 30-ാം വകുപ്പനുസരിച്ച്, തിരഞ്ഞെടുപ്പു കമ്മീഷൻ, കേരള ഗവർണ്ണർ പുറപ്പെടുവിച്ച 1959 ഡിസംബർ 23-ാം തീയതിയിലെ 4823/59/ഇ എൽ 1—നമ്പർ പരസ്യപ്രകാരം, കേരള സംസ്ഥാന നിയമസഭയിലേയ്ക്ക് നടത്തേണ്ട തിരഞ്ഞെടുപ്പുകൾക്കായി,—

(എ) 1960 ജനുവരി 2, നാമനിർദ്ദേശം സമർപ്പിക്കുന്നതിനുള്ള അവസാന തീയതിയായും;

(ബി) 1960 ജനുവരി 5, നാമനിർദ്ദേശങ്ങളുടെ സൂക്ഷ്മപരിശോധനയ്ക്കുള്ള തീയതിയായും;

(സി) 1960 ജനുവരി 8, സ്ഥാനാർത്ഥിത്വം പിൻവലിക്കുന്നതിനുള്ള അവസാന തീയതിയായും;

(ഡി) 1960 ഫെബ്രുവരി 1, പോൾ എടുക്കേണ്ടത് ആവശ്യമുണ്ടെങ്കിൽ അതിനുള്ള തീയതിയായും;

(ഇ) 1960 ഫെബ്രുവരി 12, തിരഞ്ഞെടുപ്പു ഏതു തീയതിക്കു മുമ്പു പൂർത്തിയായിരിക്കണമോ ആ തീയതിയായും;

ഇതിനാൽ നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നു.

ഉത്തരവിൻപ്രകാരം,
എസ്സ്. സി. റായി,
ഇലക്ഷൻ കമ്മീഷൻ സെക്രട്ടറി.

ഇന്ത്യാ
തിരഞ്ഞെടുപ്പ് കമ്മീഷൻ.

പരസ്യം.

ന്യൂ ഡൽഹി,
1959 ഡിസംബർ 23.
1881 പൌഷം 2. (ശാക)

നമ്പർ 464/59 (2)—1951-ലെ ജനപ്രാതിനിധ്യ ആക്റ്റ് (1951-ലെ 43), 56-ാം വകുപ്പിനാൽ നൽകപ്പെട്ട അധികാരങ്ങൾ വിനിയോഗിച്ച്, തിരഞ്ഞെടുപ്പ് കമ്മീഷൻ, കേരള ഗവർണ്ണർ പുറപ്പെടുവിച്ച 1959 ഡിസംബർ 23-ാം തീയതിയിലെ 4823/59 ഇ എൽ I—നമ്പർ പരസ്യപ്രകാരം നടത്തേണ്ടതായ കേരള നിയമസഭാ തിരഞ്ഞെടുപ്പുകൾക്കോരോന്നിനും പോൾ എടുക്കുന്ന സമയം കാലത്ത് 7 മണി മുതൽ വൈകുന്നേരം 5 മണിവരെ ആയിരിക്കുന്നതാണെന്ന് ഇതിനാൽ നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നു.

ഉത്തരവിൻപ്രകാരം,
എസ്സ്. സി. റായി,
ഇലക്ഷൻ കമ്മീഷൻ സെക്രട്ടറി.

ഇന്ത്യാ
തിരഞ്ഞെടുപ്പ് കമ്മീഷൻ.

പരസ്യം.

ന്യൂ ഡൽഹി,
1959 ഡിസംബർ 23.
1881 പൌഷം 2. (ശാക)

നമ്പർ 464/59 (3)—1956-ലെ ജനപ്രാതിനിധ്യ (തിരഞ്ഞെടുപ്പുകളുടെ നടത്തിപ്പും തിരഞ്ഞെടുപ്പ് ഹർജികളും) ചട്ടങ്ങളിൽ 41 ഏ ചട്ടം (1)-ാം ഉപചട്ടത്താൽ നൽകപ്പെട്ട അധികാരങ്ങൾ വിനിയോഗിച്ച്, തിരഞ്ഞെടുപ്പ് കമ്മീഷൻ, കേരള ഗവർണ്ണർ പുറപ്പെടുവിച്ച 1959 ഡിസംബർ 23-ാം തീയതിയിലെ 4823/59 ഇ എൽ I-നമ്പർ പരസ്യപ്രകാരം നടത്തേണ്ടതായ കേരള നിയമസഭാ തിരഞ്ഞെടുപ്പുകൾക്കുള്ള എല്ലാ പോളിംഗ് സ്റ്റേഷനുകളിലും, ബാലറ്റ് പേപ്പറിൽ അടയാളമിട്ട് വോട്ടുചെയ്യുന്ന രീതി സ്വീകരിക്കേണ്ടതാണെന്ന് ഇതിനാൽ നിർദ്ദേശിക്കുന്നു.

ഉത്തരവിൻപ്രകാരം,
എസ്സ്. സി. റായി,
ഇലക്ഷൻ കമ്മീഷൻ സെക്രട്ടറി.

தேர்தல் துறை

அறிவிப்பு.

எண். 4823/59/இ. எல். 1.

திருவனந்தபுரம், 1959 டிஸம்பர் 23
பவுஷ 2, 1881 (சாகா).

கேரள மாநிலத்தலைவர் (கவர்னர்) 1951-மக்கள் பிரதிநிதித்துவ சட்டத்தின் (1951-ன் 43-வது) பிரிவு 15-னது துணைப்பிரிவு (2)-ஐ பின்பற்றும் வகையாய், மேற்சொன்ன சட்டம் மற்றும் அதன்கீழ் செய்யப்பட்ட ஒழுங்குகள் மற்றும் உத்தரவுகளின் விதிகளுக்கு ஒப்ப உறுப்பினர்களை தேர்ந்தெடுக்குமாறு, கேரள மாநிலத்திலுள்ள எல்லா சட்டசபை தொகுதிகளிடமும், இதன்மூலம் வேண்டுகோள் விடுக்கிறார்.

மாநிலத்தலைவரின் ஆணைக்கொப்ப,
என். இ. எஸ். ராகவாச்சாரி,
முதன்மையான செயலாளர்.

தேர்தல் ஆணைக்குழுகம் (கமிஷன்) இந்தியா.

அறிவிப்பு.

புது டில்லி,
1959 டிஸம்பர் 23
பவுஷ 2, 1881 (சாகா).

எண். 464/59 (1)—தேர்தல் ஆணைக்குழுகமானது, 1951-மக்கள் பிரதிநிதித்துவ சட்டத்தின் (1951-ன் 43-வது) பிரிவு 30-ஐ பின்பற்றும் முகமாய், கேரள மாநிலத்தலைவரால் (கவர்னர்) வெளியிடப்பட்ட, 1959-டிஸம்பர் 23-ம் தியதியிலான எண். 4823/59/இ.எல். 1 அறிவிப்பை பின்பற்றும் வகையாக, கேரள மாநில சட்டசபைக்கு நடத்தவேண்டிய ஒவ்வொரு தேர்தலை சம்பந்தித்தும்,

(அ) பெயர் குறிப்பிடுவதற்கான (நாமினேஷன்) கடைசி தியதியாக. 1960-ஜனுவரி 2-ம் நாளையும்,

(ஆ) பெயர் குறிப்பிடப்பட்டதை விசாரணை செய்வதற்கான தியதியாக. 1960-ஜனுவரி 5-ம் நாளையும்,

(இ) அபேட்சையை திரும்பப் பெறுவதற்கான கடைசி தியதியாக, 1960–ஜனவரி 8–ம் நாளையும்,

(ஈ) தேவையானால், வாக்கெடுப்பு நடத்தப்படவேண்டிய தியதியாக 1960–பெப்ருவரி 1–ம் நாளையும்,

(உ) இதற்கு முன்பாகவே தேர்தல் முடிந்திருக்கவேண்டிய தியதியாக, 1960 பெப்ருவரி 12–ம் நாளையும்,

இதன்மூலம் நிச்சயிக்கின்றது.

ஆணைக்கொப்ப,

எஸ். வி. ராம்,

தேர்தல் ஆணைக்குழுச் செயலாளர்.

தேர்தல் ஆணைக்குழுகம் (கமிஷன்) இந்தியா.

அறிவிப்பு

புது டில்லி,
1959 டிஸம்பர் 23

பவுஷா 2, 1881 (சாகா).

எண். 464/59(2)—தேர்தல் ஆணைக்குழுகமானது, 1951–மக்கள் பிரதிநிதித்துவ சட்டத்தின் (1951-ன் 43–வது) பிரிவு 56–ல் வழங்கப்பட்ட அதிகாரங்களை நிறைவேற்றும் வகையாய், கேரள மாநிலத்தலைவரால் (கவர்னர்) வெளியிடப்பட்ட, 1959–டிஸம்பர் 23–ம் தியதியிலான எண். 4823/59இ கல் 1 அறிவிப்பை பின்பற்றும் வகையாக, கேரள சட்டசபைக்குள்ள ஒவ்வொரு தேர்தலிலும், வாக்கெடுப்பு நடத்தப்படுவதற்கான காலமாக, முற்பகல் 7 மணியிலிருந்து பிற்பகல் 5 மணிவரையிலுமான வேளையை, இதன்மூலம் நிர்ணயம் செய்கிறது.

ஆணைக்கொப்ப,

எஸ். வி. ராம,

தேர்தல் ஆணைக்குழுக செயலாளர்.

தேர்தல் ஆணைக்குழுகம் (கமிஷன்) இந்தியா.

அறிவிப்பு

புது டில்லி,
1959 டிஸம்பர் 23

பவுஷா 2, 1881 (சாகா).

எண். 464/59 (3)—தேர்தல் ஆணைக்குழுகமானது, 1956–மக்கள் பிரதிநிதித்துவ ஒழுங்குகளின் (தேர்தல்களின் நடைமுறையும் தேர்தல் விண்ணப்பங்களும்) 41 ஆம் ஒழுங்கின் துணை ஒழுங்கு (1)–ல்

வழங்கப்பட்ட அதிகாரங்களை நிறைவேற்றும் முகமாக, கேரள மாநிலத்தலைவரால் (கவர்னர்) வெளியிடப்பட்ட, 1959-டிஸம்பர் 23-ம் தியதியிலான எண். 4823/59/இ எல் 1 அறிவிப்பை பின்பற்றும் வகையாக, கேரள சட்டசபைக்கு நடத்தவேண்டிய தேர்தல்களில், தேர்தல் சீட்டில் குறியிடுவதன் மூலம் வாக்குப்பதிவு செய்யும் முறையானது, எல்லா வாக்குப்பதிவு நிலையங்களிலும் பின்பற்றப்படவேண்டுமென இதன் மூலம் வழி செய்கின்றது.

ஆணை மூலம்,
எஸ். வி. ராவ்,
தேர்தல் ஆணைக்குழுச் செயலாளர்.

PRINTED AND PUBLISHED BY THE S. G. P. AT THE
GOVERNMENT PRESS, TRIVANDRUM, 1959.